

# Luftenberg

a.d. Donau

6 / 2011 18.11.2011

Amtliche Mitteilung

## HEISS DISKUTIERT: OSTUMFAHRUNG LINZ – TRASSENAUSWAHLVERFAHREN

**Liebe Luftbergerinnen!  
Liebe Luftberger!**

Seit LHStv. Hiesl vor wenigen Wochen die betroffenen Gemeindevertreter über die Einleitung eines Trassenauswahlverfahrens für eine Verbindung der A1 (Westautobahn) mit der A7 (Mühlkreisautobahn) informierte, wird dieses Thema überall heiß diskutiert. Viele unserer Bürgerinnen und Bürger haben mich auch schon konkret darauf angesprochen.



Linz, Steyregg, Engerwitzdorf, Unterweikersdorf, Wartberg ob der Aist, Katsdorf, Ried in der Riedmark, St. Georgen an der Gusen, Langenstein, Luftenberg, Enns, Asten, St. Florian.

Durch die Methodik des Trassenauswahlverfahrens, welche eine starke Einbe-

ziehung der Gemeinden und deren Bewohnerschaft frühest möglich vorsieht, soll ein Maximum an Transparenz und Nachvollziehbarkeit der Bewertung sichergestellt werden. Jene Varianten, die verkehrlich oder technisch offensichtlich ungeeignet bzw. nicht raum- und umweltverträglich sind, werden gemeinsam mit den Gemeinden identifiziert und aus dem weiteren Planungsprozess ausgeschlossen.

Ein wesentlicher Aspekt der Planungsphilosophie widmet sich der Einbeziehung der Bürgerinnen und Bürger. Als Vermittler und Unterstützer der Gemeinden und deren Bevölkerung wird Prof. Dr. Helmut Retzl fungieren. Sein Institut hat die Aufgabe die Prozessbegleitung mit den Gemeinden zu organisieren. Die konkrete Vorgangsweise und der Zeitplan für die nächsten Monate werden in Absprache mit den Gemeinden erstellt.

Der gesamte Prozess soll in einem Zeitraum von 2 bis 3 Jahren mit der Festlegung eines Korridors durch die Oö. Landesregierung abgeschlossen werden. Persönlich bin ich der Überzeugung, dass wir uns vor diesem Verfahren nicht zu fürchten brauchen. Es scheint mir auch nicht sinnvoll, eine

Worum geht es dabei eigentlich? Laut Hiesl ist Ziel dieses Verfahrens „die vorausschauende und langfristige Flächensicherung für eine hochrangige Straßenverbindung durch ein Raumordnungsprogramm der Oö. Landesregierung.“ Das Ergebnis soll sowohl der Regionalentwicklung, als auch den Gemeinden und den einzelnen Bürgern als Orientierung für ihr zukünftiges Handeln dienen“.

Folgende Zielsetzungen sind mit der Verknüpfung der beiden Autobahnen durch eine neue Nord-Süd-Verbindung abseits des Linzer Stadtgebietes verbunden:

- Verbindung der A1 Westautobahn und der A7 Mühlkreisautobahn
  - Entlastung der A7 im Linzer Stadtgebiet vom Durchgangsverkehr
  - Bessere Anbindung des Ennshafens an das höchstrangige Verkehrsnetz
  - Stärkung der Position des oö. Zentralraumes im internationalen Wettbewerb um Unternehmen und Arbeitsplätze
- Der Untersuchungsraum umfasst derzeit eine Fläche von ca. 163 km<sup>2</sup> und erstreckt sich über die 13 Gemeinden



**Marktgemeindegamt**

Europaweg 1,  
A-4225 Luftenberg an der Donau, Bez.Perg, OÖ  
Telefon 0 72 37 / 22 31 - 0  
Fax 0 72 37/ 22 31 - 9  
E-Mail: marktgemeindegamt@luftenberg.ooe.gv.at  
www.luftenberg.at

**Aus der Gemeindestube 2 – 3**

**Das Gemeindeamt informiert 4 – 5**

**Gesunde Gemeinde 6**

**Interessant & wissenswert 7 – 11**

**Was ist los? 12**

Verhinderungstaktik zu betreiben (wie manche vorschlugen). Ich werde aber sehr darauf achten, dass ein Korridor - sollte unser Gemeindegebiet dafür in Anspruch genommen werden - mit den Zielen unseres örtlichen Entwicklungskonzeptes vereinbar ist! Denn Luftenberg soll auch in Zukunft sein, was es heute ist: Eine Gemeinde die ihren Bürgerinnen und Bürgern ein attraktives Wohnumfeld mit sehr guter Infrastruktur bietet und in der es sich gut wohnen lässt.

Mit besten Grüßen, Ihr

Karl Buchberger, Bürgermeister

**Hilde Prandner –  
neue Vizebürgermeisterin!**  
Artikel siehe Seite 2

## Der Gemeinderat hat in der Sitzung am 3. November 2011 folgendes behandelt bzw. beschlossen:

### Neue Vizebürgermeisterin Hilde Prandner

Unser Vizebürgermeister Josef Leimhofer hat mit Ablauf des 31.10.2011 das Amt des Vizebürgermeisters nach 11-jähriger Tätigkeit zurückgelegt. Er hat gleichzeitig erklärt, dass er weiterhin das Mandat als Gemeindevorstand und alle übrigen Funktionen ausüben wird.

Frau Hilde Prandner von der SPÖ-Gemeinderatsfraktion wurde mittels Fraktionswahl einstimmig als neue Vizebürgermeisterin gewählt.

Ein herzliches Dankeschön an unseren scheidenden Vizebürgermeister für die geleistete Arbeit.

Seiner Nachfolgerin Hilde Prandner wünschen wir viel Tatkraft und Energie bei ihrer verantwortungsvollen Tätigkeit.

Den Fraktionsvorsitz der SPÖ-Gemeinderatsfunktion übernahm DI Dr. Wolfgang Stöger.



### Wirtschaft

Im Rahmen der konstituierenden Sitzung des Gemeindeverbandes „Wirtschaftspark Perg-Machland“ wurde am 19.09.2011 – einstimmig – eine Satzungsänderung beschlossen. Nunmehr liegt die konsolidierte Fassung

der Satzung vor. Die wesentlichsten Änderungen betreffen den Namen des Verbandes und die Anzahl der Stimmrechte der beteiligten Gemeinden. Da gemäß § 5 Abs. 3 Oö. Gemeindeverbändegesetz jede Änderung der

übereinstimmenden Beschlüsse der Gemeinderäte der verbandsangehörigen Gemeinden bedarf, wurde diese Änderung vom Gemeinderat einstimmig beschlossen.

### Klimaschutz

Herr Josef Hauser, Lenaustraße 12, ist kürzlich an die Marktgemeinde herangetreten und hat ein Fotovoltaik-Projekt für Luftenberg vorgestellt. Geplant ist die Errichtung von Fotovoltaikanlagen auf den Dächern der öffentlichen Gebäude in Statzing.

Promotor dieses Projektes sind Josef Hauser, Dr. Franz Kogler, Dominik Hauser und Fred Ebner, sowie eine Handvoll Personen, denen die Nutzung von erneuerbaren Energien ein Anliegen ist. Das Projekt soll in Form eines Bürgerbeteiligungsmodells realisiert werden. Es soll die Menschen zum Umdenken anregen und dazu bewegen, dass alternative

Energien auch wirklich ernst genommen werden.

Der Gemeinderat hat bezüglich unentgeltlicher Überlassung von Dächflächen öffentlicher Gebäude zwecks Errichtung von Fotovoltaikanlagen einen Grundsatzbeschluss gefasst.

### Kenntnisnahme von Prüfberichten

Die Berichte des Prüfungsausschusses über die am 12.05.2011 und am 12.07.2011 durchgeführte Gebarungsprüfung wurde vom Gemeinderat – nachdem keine gravierenden Mängel und Beanstandungen ausgewiesen werden – einstimmig und zustimmend zur Kenntnis genommen.

### Neuer SPÖ-Fraktionsobmann



Nach nunmehr 14 Jahren als aktiver Gemeinderat freut es mich die Funktion des SPÖ-Fraktionsobmannes zu übernehmen. Ich bedanke mich für die einstimmige Wahl und das entgegengebrachte Vertrauen bei meinen Gemeinderatskollegen. Diese Aufgabe ist mit einer Verantwortung verbunden, die ich gerne im Sinne einer vom Konsens geprägten Zusammenarbeit und des Dialogs mit den anderen Fraktionen erfüllen möchte.

Wolfgang Stöger

## Geschätzte Luftenbergerinnen und Luftenberger!



Nach 11 Jahren Tätigkeit als Vizebürgermeister habe ich mich entschlossen diese Funktion mit Ende Oktober 2011 zurückzulegen.

Ich bin vor nicht ganz einem Jahr als Polizeibeamter in den Ruhestand getreten und ich glaube, es war nun an der Zeit die Funktion des Vizebürgermeisters in jüngere Hände zu legen. Die Funktion habe ich mit Freude ausgeübt, obwohl

es aufgrund des Nacht- und Wochenenddienstes manchmal schwierig war, alles unter einen Hut zu bringen.

Ich bedanke mich bei den Fraktionen von SPÖ, ÖVP und FPÖ für die gute Zusammenarbeit in all diesen Jahren. Stets habe

ich ein gutes und sachliches Arbeitsklima zum Wohle unserer Gemeinde vorgefunden.

Ein herzliches Danke auch an die Mitarbeiter des Innen- und des Außendienstes der Gemeinde Luftenberg.

Meine politische Tätigkeit werde ich nicht vollkommen einstellen. Ich verbleibe weiterhin im Gemeindevorstand sowie Vorsitzender des Planungsausschusses und Mitglied im Straßenausschuss.

Meiner Nachfolgerin Hilde Prandner wünsche ich alles Gute und viel Erfolg in ihrer neuen Funktion.

Josef Leimhofer

## Überparteiliche Bürgermeisterplattform

### Liebe Luftenbergerinnen! Liebe Luftenberger!

Es ist eine traurige Tatsache, dass in Oberösterreich mehr als 2/3 aller Gemeinden ihren ordentlichen Haushalt nicht mehr ausgleichen können. Man kann sich daher des Eindrucks nicht mehr erwehren, dass die Gemeinden durch das Nicht-Handeln von Bund und Land und durch einen jahrelangen Reformstau „sehenden Auges“ an die Wand gefahren werden und somit ihren Verpflichtungen gegenüber den Bürgern nicht mehr nachkommen können.

Die überparteiliche Bürgermeisterplattform – vielfach auch als „Rebellenbürgermeister“ bezeichnet – weist auf diese Missstände hin und fordert Abhilfe. Das mediale Echo war enorm! Auch von vielen GemeindebürgernInnen bekam ich ausschließlich positive Rückmeldungen wegen meiner Teilnahme! „Lasst’s Euch von denen da oben nicht mehr alles gefallen!“ war noch eine höfliche Aussage. Diese positiven Rückmeldungen bestärken uns in unserem Verhalten. Auch dann, wenn wir von der „Obrigkeit“ keinen Applaus dafür bekommen.

Was sind nun die wichtigsten Anliegen?

- Wichtigstes Anliegen ist die vom Land Oberösterreich 2009 gemachte Zusage, die gesamten zusätzlichen Kosten die den Gemeinden durch die Einführung des Gratiskindergartens entstanden sind, abzudecken.

- Wir fordern das Land Oberösterreich auf, endlich wieder die Gemeindeautonomie als Verfassungsrecht zu achten und sie nicht permanent durch ein ausgeklügeltes Erlass-(Un-)Wesen auszuhebeln.
- Es sind neutrale Finanzströme zwischen Land Oberösterreich und den Gemeinden herzustellen.
- Aufgaben, die den Gemeinden vom Bund oder Land aufgebürdet werden, müssen auch eine adäquate finanzielle Bedeckung erfahren.
- Inhalt einer sofortigen Aufgabenreform muss sein, z. B. Krankenanstalten und Soziales (Pflegefiananzierung) zur Gänze in die finanzielle Kompetenz des Landes (Bundes) zu verlagern, genauso wie Verkehrsbeiträge, Rettungsbeiträge, Berufsschulerhaltungsbeiträge, Tierkörperverwertungsbeiträge usw.
- Die Gemeinden sollen dafür zur Gänze für Kindergartenbetrieb und Pflichtschulen verantwortlich sein und dafür aufkommen.
- Die Abänderung des zukünftigen Finanzausgleiches mit einem höheren Gemeindeanteil an den Bundesertragsanteilen.
- Eine Reform des Grundsteuersystems.
- Die Auflassung der Landesumlage.
- Die Anhebung der Vermögenssteuer, Einführung einer Finanztransaktionssteuer, Einführung einer Spekulations(straf)steuer.
- Infrastrukturabgaben für Widmungen und Aufschließungen.

- Die 100%ige Überweisung der Abgabenertragsanteile ohne jeglichen Abzug von Bedarfszuweisungsmitteln an die Gemeinden.

Für den eigenen Gemeindebereich schlägt die Plattform

- Die Reduktion der Mitglieder des Gemeinderates sowie die Reduktion der Anzahl der Vizebürgermeister vor.

Abschließend:

Es ist den Mitgliedern der Bürgermeisterplattform bewusst, dass nicht alles in einem Zug umgesetzt werden kann. Es ist aber höchst an der Zeit, diese Fehler zu evaluieren und das landespolitische System gegenüber den Gemeinden zu ändern.

Dafür setzten wir uns im Interesse unserer Bürgerinnen und Bürger ein!

Ihr Bürgermeister  
Karl Buchberger

## Illegale Entsorgung von Grün- und Strauchschnitt

In jüngster Zeit häufen sich die Fälle, wo größere Mengen an Grün- und Strauchschnitt entlang der Umzäunung der Altstoffsammelinsel „Im Weih“ illegal abgelagert werden.

Wir weisen darauf hin, dass dies einer Grundbesitzstörung gleichkommt und nach den abfallrechtlichen Gesetzen strafbar ist.

Es liegt nahe, dass solcherart illegal abgelagertes Material von Bewohnern aus der näheren Umgebung stammt.

Die Marktgemeinde Luftenberg a.d. Donau wird dies nicht länger tolerieren und in Zukunft jede illegale Ablagerung zur Anzeige bringen.

Es ist auch insofern bedenklich, als sich schnell Nachahmungstäter finden und so über kurz oder lang aus einer kleinen, unbedachten Ablagerung eine regelrechte wilde Deponie entsteht.

Wir machen unsere Bürgerinnen und

Bürger darauf aufmerksam, dass eine ordnungsgemäße Entsorgung von Grün- und Strauchschnitt bei der landw. Kompostieranlage Hanl in Frankenberg Nr. 19 möglich ist.

**Jedenfalls hätte es niemand nötig, biogenes Material verbotener Weise einfach irgendwo in der Natur abzuladen.**



## Steinschlagschutz Steining/Erletweg fertiggestellt

Am Fuße des Luftenbergs ist es in letzter Zeit immer wieder zu Steinschlagereignissen gekommen.

Zum Schutz der betroffenen Wohnhäuser am Erletweg hat die Wildbach- und Lawinenverbauung, unter finanzieller Beteiligung der Betroffenen, eine Steinschlagschutzverbauung für 1.000 KJ Belastungen errichtet.

Dieses Schutzbauwerk wurde mittlerweile fertig gestellt und geht somit in die Erhaltungsverpflichtung der Interessenten über.



## Räum- und Streupflicht im Ortsgebiet

Wir möchten hiermit darauf hinweisen, dass Eigentümer der an Gehsteigen und Gehwegen gelegenen Grundstücke im Ortsgebiet verpflichtet sind, öffentliche Gehsteige und -wege sowie Stiegenanlagen in der Zeit von 6:00 bis 22:00 Uhr von Schnee und Verunreinigungen zu säubern sowie bei Schnee und Glatteis zu bestreuen. Ist kein Gehsteig vorhanden, dann ist der Straßenrand in einer Breite von 1 m zu säubern und zu bestreuen.

Der OGH ist übrigens der Ansicht, dass Gehweganrainern an Eistagen zwischen 6:00 und 22:00 Uhr sogar das Streuen in kurzen Intervallen zuzumuten ist.

**Die zeitweise Gehsteigräumung und Gehsteigbestreuung durch die Gemeinde befreit die Liegenschaftseigentümer nicht von ihren Anrainerpflichten, d.h. die Anrainer dürfen sich nicht blind darauf verlassen, dass die Gehsteige immer und rechtzeitig von der Gemeinde betreut werden!**

Kommt auf vereisten Gehsteigen jemand zu Sturz und verletzt sich, kann dies den betreffenden Anrainer uU teuer zu stehen kommen: Neben den zu gewärtigenden strafgerichtlichen Konsequenzen könnte er auch zur Zahlung von Schmerzensgeld, Verdienstentgang bzw. einer dauernden Rente verurteilt und von der Sozialversicherungsanstalt auch zum Ersatz der Heil- und Behandlungskosten verklagt werden.



Wir suchen zum ehest möglichen Dienstantritt:

## Sachbearbeiter/in Bürgerservice / Standesamt

Es handelt sich dabei um den Dienstposten einer/eines teilzeitbeschäftigten Vertragsbediensteten. Die Entlohnung erfolgt nach dem Oö. Gehaltsgesetz.

### Aufgaben:

Das Aufgabengebiet umfasst im Wesentlichen die Führung des Standesamtes, der Stb-Evidenz sowie Tätigkeiten im Bereich des Staatsbürgerschaftswesens.

Tätigkeiten im Rahmen der Bürgerservicestelle bzw. des Meldeamtes

Leitung der Aufgabengruppe „Bürgerservice“

### Allgemeine Voraussetzungen:

Es gelten die allgemeinen Anstellungserfordernisse des Oö. GDG 2002.

Männliche Bewerber müssen den Präsenz- oder Zivildienst abgeleistet haben.

### Erwünschte fachliche Kompetenzen:

Niveau einer höheren Schule oder einer Lehrabschlussprüfung als VerwaltungsassistentIn oder Bürokaufmann/-frau.

Wir erwarten von den BewerberInnen ein freundliches, kundenorientiertes Auftreten, fundierte Bürokenntnisse sowie die Bereitschaft zur regelmäßigen Fortbildung.

Entsprechende Praxis bzw. berufliche Erfahrung im öffentlichen Sektor o.ä. wäre von Vorteil.

Gute EDV-Anwenderkenntnisse (MS Office etc.)

### Auswahlverfahren:

Das Auswahl- bzw. Objektivierungsverfahren erfolgt gemäß den Bestimmungen des Oö. GDG 2002. Die Marktgemeinde behält sich das Recht vor, Vorstellungsgespräche zu führen sowie ev. Tests durchzuführen.

BewerberInnen mit einem ordentlichen Wohnsitz in der Marktgemeinde Luftenberg a. d. Donau werden bei sonst gleicher Eignung bevorzugt berücksichtigt.

Die Bewerbungen sind bis spätestens 07. Dezember 2011 in schriftlicher Form unter Anschluss der entsprechenden Beilagen (Lebenslauf, Zeugnisse etc.) beim Marktgemeindeamt Luftenberg a.d. Donau, 4225 Luftenberg a.d. Donau, Europaweg 1 einzureichen (Email: [gemeindeamt@luftenberg.at](mailto:gemeindeamt@luftenberg.at)).

Bewerbungsformulare sind im Marktgemeindeamt Luftenberg a. d. Donau erhältlich bzw. können auch von der Homepage des Marktgemeindeamtes [www.luftenberg.at](http://www.luftenberg.at) herunter geladen werden.

### Nähere Auskünfte erteilen:

Für nähere Auskünfte stehen Amtsleiter Manfred Mazanek oder Bürgermeister Karl Buchberger während der Amtszeiten gerne zur Verfügung (Tel. 07237/2231-0).

# Wohnqualität

für Ihren Lebensraum

*Romantische Lage im Grünen am Bach!*

**24 MIETKAUF-Wohnungen**  
mit Wohnbauförderung

in Luftenberg, Alte Straße 6-8/ Im Schlag Steining

Wohnungsgrößen von 52 m<sup>2</sup> bis 130 m<sup>2</sup> verfügbar!  
Sonnige Terrassen, Balkone und Grünflächen!

- PKW Freistellplätze u. Tiefgaragen-Stapelparker vorhanden!
- Fußbodenheizung ohne Aufpreis als Standard!
- Die Wohnungen werden schlüsselfertig übergeben!
- Mtl. Bruttomiete inkl. BK u. PKW Platz ab € 409,-
- Anzahlung Baukostenzuschuss ab € 7.650,-

Weitere Informationen erhalten Sie bei:  
Fr. Nicole Rigger  
0732/ 77 91 11-18 oder auf [www.wohnbau2000.at](http://www.wohnbau2000.at)

Anzeige

Wohnbau 2000 • 4020 Linz Weißenwolfstraße 1 • Tel: 0732/ 77 91 11 • [office@wohnbau2000.at](mailto:office@wohnbau2000.at)

### Impressum

**Herausgeber:**  
Marktgemeindeamt  
Luftenberg an der Donau

Bürgermeister  
Karl Buchberger

**Nächster Erscheinungstermin:** 51 KW

**Redaktionsschluss:**  
1.12.2011

**Grafik/Layout:**  
Ronald Buchegger  
Buchegger Grafik  
[www.buchegger-grafik.at](http://www.buchegger-grafik.at)

# Teilnahme am Netzwerk "GESUNDER KINDERGARTEN"

Das Netzwerk "Gesunder Kindergarten" ist eine Auszeichnung für eine zweijährige qualitätsorientierte Gesundheitsförderungsarbeit mit folgenden Zielgruppen:

- 3-6 jährige Kinder
- Eltern und Bezugspersonen
- Kindergartenpersonal
- Verpflegungsbetriebe
- Gesunde Gemeinde

Ziel:

- Schaffung und Nutzung von notwendigen räumlichen und materiellen Gegebenheiten
- Etablierung eines gesundheitsförderlichen Ernährungs- und Bewegungsalltags
- Miteinbeziehung der Eltern und Bezugspersonen
- Optimierung des Mittagessens der Verpflegungsbetriebe nach ernährungswissenschaftlichen Empfehlungen für eine ausgewogene Kinderkost
- Gesunde Jause als fixer Bestandteil im Essalltag des Kindergartens
- Förderung der Kooperation mit bestehenden Netzwerken (Gesunde Gemeinde, Vereine ...)

Mehr darüber unter [www.gesundes.oberoesterreich.at](http://www.gesundes.oberoesterreich.at)



Startveranstaltung Gesunder Kindergarten in den Redoutensälen in Linz am 7. Oktober 2011  
von links nach rechts: AKL Elfi Buchberger, Bgm. Buchberger, KG-Leiterin Karin Auer



Gesunde Jause - Kürbissuppe ist lecker!

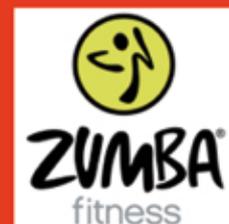


## Daniela Fucec

Dipl. Ernährungskoach  
Dipl. Präventionscoach  
Dipl. Body & Vitaltrainer i. A.  
Zumbatrainerin  
Nordic Walking Instruktorin  
[www.la-dieta.at](http://www.la-dieta.at)

## Schnupperstunde

WANN: 12 Dezember 2011  
19:00 - 20:00 Uhr  
WO: Mehrzwecksaal Luftenberg  
Kosten: € 2.-  
Vor Anmeldung unter 07237/2231-11



# Jugendtreff Luftenberg

## 10 Jahre Jugendtreff Luftenberg!

Der Jugendtreff steht seit nunmehr 10 Jahren den Kindern und Jugendlichen, mit ihren Interessen, Wünschen und Problemen als Treffpunkt offen. Das war Grund genug um am Samstag, den 15. Oktober 2011 gemeinsam mit über 80 Jugendlichen das 10-jährige Bestehen des Jugendtreffs zu feiern. An diesem Abend wurde auch Michaela Hartl nach acht Jahren als Jugendbetreuerin bei uns gebührend verabschiedet.

## Michaela Hartl

Im Juni 2004 habe ich als Jugendbetreuerin für 10 Stunden im Jugendtreff angefangen. Meine Hauptaufgabe war es am Donnerstag die Kinder im Kidstreff zu betreuen und gemeinsam mit Elisabeth Bauer die Samstagnachmittage für die Jugendlichen zu gestalten. Die Arbeit mit Kindern und Jugendlichen fordert viel – auch emotional – und die Kids merken schnell, wenn man als Erwachsener inkonsequent und nicht authentisch ist.



Die acht Jahre sind rückblickend wie im Flug vergangen. Besonders in Erinnerung sind mir die vielen Ausflüge und unsere legendären SPIELE-Nächte. Ich habe in dieser Zeit viele hundert Jugendliche kennengelernt und sie ein Stück begleiten dürfen. In vielen Gesprächen mit ihnen Freude und Sorgen geteilt und sie so von manchen Unfug abhalten können. Die Zeit mit den Kindern und Jugendlichen habe ich (fast) immer als Bereicherung empfunden.

Alles hat jedoch seine Zeit und so beendete ich mit Oktober 2011 meine Tätigkeit für den Jugendtreff. Aber als interessierte und engagierte Mutter eines Teenagers bleibe ich dem Jugendtreff für die Begleitung bei Ausflügen gerne erhalten.



V.l.n.r.: Vereinsobmann Sebastian Hartl, Maria Hofstadler (Vereinsmitglied), Elisabeth Bauer (Jugendtreff-Leitung) Michaela Hartl (Jugendbetreuerin) und Hans Krieger (Vereinsmitglied)

## Halloween im Jugendtreff

Am Samstag, den 29. Oktober, feierten wir ganz ohne „Süßes oder Saueres“ Halloween. Bei uns war Kürbis schnitzen, Gruselfilm ansehen, schminken und spielen angesagt.

Leider waren einige Jugendliche auf „Action“ der anderen Art aus, wie man am völlig verdreckten und teilweise zerstörten Skatepark nach Allerheiligen sehen konnte. Es sind sicher nur einzelne die solchen Blödsinn anstellen und Sachbeschädigungen begehen, jedoch unter den Folgen und den Vorurteilen müssen alle Kids leiden. Wir vom Verein haben kurzerhand am Mittwoch, den 2. November, mit elf Jugendlichen den Skatepark und die Parkplätze vom größten Müll gesäubert – vielen Dank an die Helferinnen und Helfer.

Bei etwaigen Fragen, Anregungen oder Wünsche stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung.

Sebastian Hartl (Vereinsobmann)  
Mag. Elisabeth Bauer (Jugendtreffleitung)

Sportweg 71, 4225 Luftenberg  
Telefonnummer: 0699 144 901 47  
E-Mail: jugendtreff@luftenberg.com  
www.juz.luftenberg.com

### Unsere Öffnungszeiten sind:

Di. 17 - 20 Uhr  
Mi. 17 - 20 Uhr  
Do. 16 - 19 Uhr (speziell für die jüngeren BesucherInnen ab der 5. Schulstufe)  
Fr. 16 - 21 Uhr  
Sa. 15 - 21 Uhr



# Verkehrsinfos zum Mitnehmen mittels QR-Code

QR-Code kommt aus dem englischsprachigen Raum und steht für Quick Response - einfach erklärt handelt es sich dabei um einen zweidimensionalen Strichcode aus der Industrie kommend, in dem man mehrere Informationen verstecken kann, wie z. B.

- Internetadressen (URL)
- Textinhalte
- Telefonnummern
- SMS
- komplette Visitenkarten (vCards)

Der ÖÖVV benutzt den QR-Code um eine Internetadresse (URL) zu verpacken, der die Fahrplaninformation des gewünschten Beförderungsmittels angezeigt.

## Wie funktioniert das



Der QR-Code (siehe Muster links) erlaubt dem Anwender Fahrplaninformationen über das Mobiltelefon einzulesen.

Um den QR-Code zu nutzen muss dieser an/in Haltestellen angebracht sein (Fahrplan, Infotafel ...), was auch „Mobile-Tagging“ genannt wird. Der Anwender wird über das Internet (siehe „Notwendige Voraussetzungen“) auf die Homepage [www.oeev.at/elektrHaltestelle](http://www.oeev.at/elektrHaltestelle) verbunden.

ACHTUNG! Es werden nicht viele Daten transferiert, jedoch entstehen womög-

lich Zusatzkosten für den Anwender, da sich das Handy mit dem Internet verbindet!

## Notwendige Voraussetzungen

Damit man einen QR-Code entschlüsseln kann, wird ein Barcode/QR-Scanner (kommerziell) oder für den privaten Gebrauch einfach ein Mobiltelefon mit Kamera, Internetzugang und der notwendigen Software benötigt. Für die verschiedenen Mobiltelefone gibt es – abhängig vom Betriebssystem der Handys - unterschiedliche Software zum Dekodieren. Für Android-Handys (<http://market.android.com/>) bzw. das iPhone (Apple Apps-Store via iTunes) den Suchbegriff „QR reader“ im Suchfeld eingeben. Für alle anderen Handy-Marken und Betriebssysteme bitte bei Google oder einer anderen Suchmaschine die Stichwörter „QR reader“ und die Handymarke angeben.

## Eckdaten

Die Mindestgröße auf den Fahrplänen muss mindestens 3 x 3 cm sein, damit das Mobiltelefon den Code auch einwandfrei entschlüsseln kann. Die kommerzielle Nutzung des QR Code ist lizenzfrei. Dies wird sich auf absehbare Zeit auch nicht ändern, denn der QR-Code ist als öffentlicher Standard bereits etabliert.

## Das Ergebnis

Sobald der QR-Code mittels gestarteter Software und Kamera fotografiert wurde, verbindet sich das Handy mit dem Internet und Sie bekommen die nächsten planmäßigen Öffentlichen Verbindungen Ihrer Haltestelle einschließlich Linie, Abfahrtssteig, Fahrtrichtung und Endhaltestelle auf Ihrem Handy angezeigt. Der QR-Code dient zur Verlinkung der Fahrplanauskunft über ein Printmedium – damit sind die Fahrplandaten so aktuell wie die eingepflegten Daten in der elektronischen Fahrplanauskunft.



### Kontakt:

MobiTipp Perg – Die Nahverkehrsinfo Mühldorf,  
Linzerstraße 2, 4320 Perg,  
Telefon 07262 53853  
[www.perg.mobitipp.at](http://www.perg.mobitipp.at)  
email: [office@perg.mobitipp.at](mailto:office@perg.mobitipp.at)

# Gemma Kripplerl schau, ...

**Ausstellung von 26. November bis 18. Dezember**  
**Jeweils Samstag und Sonntag von 14:00 Uhr bis 17:00 Uhr**

Zu sehen ist eine Sammlung vieler Krippen und Engeln, .... von eigenem Kunsthandwerk bis Kitsch.

Bei tel. Anmeldung sind auch andere Termine möglich.

Scheuringer Franz, Negrellistraße 2,  
4225 Luftenberg,  
Tel.: 07237/2169

Eintritt frei!



## DER AKTUELLE SELBSTSCHUTZTIPP



ZIVILSCHUTZ

# Mach dich sichtbar!

Ein Autofahrer mit Abblendlicht kann einen reflektierenden Streifen wesentlich früher erkennen. Zeitgerechtes Abbremsen oder Ausweichen wird dadurch möglich.



Mit rückstrahlender Kleidung oder Streifen sind Fußgänger, Radfahrer, Hobbysportler, Kinder auf dem Schulweg sichtbar und damit sicher unterwegs.

## Unser Tipp

### .... für Fußgänger:

- ✓ helle Kleidung tragen
- ✓ Kleidung mit Reflektoren ausrüsten
- ✓ auf Rundum-Sichtbarkeit (360°) achten

### .... für Radfahrer:

- ✓ obligatorische Reflektoren anbringen (vorne weiß, hinten rot)
- ✓ Leuchtpedale
- ✓ Speichenreflektoren
- ✓ Licht vor Fahrt kontrollieren

### .... für Motorfahrzeuglenkende:

- ✓ Fahrverhalten den Sicht- und Witterungsverhältnissen anpassen
- ✓ Heck- und Windschutzscheiben sowie Fahrzeuglichter sauber halten
- ✓ Immer wieder prüfen, ob alle Lichter funktionieren
- ✓ Licht vor Fahrt kontrollieren



Der OÖ. Zivilschutzverband verteilt zu Schulbeginn Warnwesten an die Schulanfänger.

## UNSER TIPP!

Auch Sie sollten, zusätzlich zur gesetzlichen Tragepflicht, die Warnweste auch dann verwenden, wenn Sie als Fußgänger oder Freizeitsportler bei schlechten Sichtverhältnissen unterwegs sind.

**Gehen auch Sie mit gutem Beispiel voran!**



Reflektierenden Armbänder erhalten Sie (solange der Vorrat reicht) gratis beim

**Zivilschutz-Landesverband Oberösterreich  
SICHER ist SICHER!**

INFORMATION BERATUNG AUSBILDUNG



OÖ. Zivilschutzverband

A - 4020 Linz, Wiener Straße 6, Telefon 0732/65 24 36, Fax: 0732/66 10 09  
E-mail: [office@zivilschutz-ooe.at](mailto:office@zivilschutz-ooe.at), homepage: [www.zivilschutz-ooe.at](http://www.zivilschutz-ooe.at) oder [www.sizc.at](http://www.sizc.at)

## Die Highlights mit der OÖ Familienkarte

In den kommenden Monaten werden für alle OÖ Familienkarten-InhaberInnen wieder jede Menge tolle Aktionen angeboten:

- Naturmuseum Salzkammergut den ganzen November
- Salzburg – "Haus der Natur" und "Zoo Salzburg" den ganzen November 2011
- Tiergarten Schönbrunn den ganzen November 2011
- Mit der OÖ Familienkarte zu den schönsten Krippenausstellungen
- Ein ganzes Dorf aus Lebkuchen – Spital am Pyhrn vom 27.11. – 25.12.2011
- Märchenadvent auf der Hirschalm an den vier Adventwochenenden und am 8.12.2011
- Eisbox vom 26.11. bis 22.1.2012
- Schifahren muss nicht teuer sein! Im City Outlet noch günstiger einkaufen mit der OÖ Familienkarte
- Auf zum Pistenspaß – aber nicht ohne Helm! Kinderschihelme zum Preis von 25

Euro

- Ski-Opening am Sternstern am 8. und 9. Dezember 2011
- Aktion "Pistenfloh" – Gratis Kinderschikurs in 19 Schigebieten
- "Mein erstes Kinoerlebnis" im Starmovie am 28.12.2011
- Weihnachtsmuseum in Steyr – vom 1. bis 8.1. 2012
- Kinderkonzert im Brucknerhaus am 8. Jänner 2012
- Familienschitage mit der OÖ Familienkarte am 14./15.1. und 21./22.1.2012
- 1. Staffel-Marathon für Familien beim 11. Borealis Linz Donau Marathon am 22.4.2012
- Newsletter für Elternbildungsveranstaltungen



Mehr Informationen zu den aktuellen Aktionen finden Sie auf [www.familienkarte.at](http://www.familienkarte.at).

## Musical-Premiere für Vanessa Glück, Werner Karl und Joe Gehvira

Die 13-jährige Nachwuchssängerin „Vanessa Glück“ aus Luftenberg hat in den vergangenen zwei Jahren einen bemerkenswerten Start Richtung „Karriere als Schlagersängerin“ hingelegt.

Nach ihrer erfolgreichen Teilnahme beim Grand-Prix der Kinderlieder in Bozen durfte sie erste Erfahrungen im Tonstudio machen, lernte in der Eurovisionssendung „Krone der Volksmusik“ berühmte Kollegen kennen und freute sich über die Bekanntschaft mit Peter Rapp in der Brieflos-Show und mit Dieter Bohlen in der TV-Sendung „Supertalent“.

Dass die fröhliche, talentierte junge Dame nun des öfteren in die Steiermark „pendelt“ hat ebenfalls mit ihrer Laufbahn als Sängerin zu tun. Vanessa Glück wird in dem neuen Musical „Steirermen san very good“ (Autorin Hanneliese Kreißl-Wurth) neben Original „Joe Gehvira“ und „Werner Karl“ aus Oberösterreich die steirischen Musical-Darsteller unterstützen!

Nähere Informationen:  
[www.steirermen-dasmusical.at](http://www.steirermen-dasmusical.at)  
oder unter  
[www.vanessa-glueck.com](http://www.vanessa-glueck.com)



v.l.n.r.: Joe Gehvira, Vanessa Glück, Werner Karl

Eltern Kind Zentrum  
St. Georgen/G



## Die Homöopathische Hausapotheke

Wie und warum wirkt die Homöopathie?  
Welche Mitteln sollte ich zu Hause haben?  
Wann bzw. wie kann ich die Homöopathie im  
Rahmen meiner Familie anwenden?

Leitung: Dr. Roth Isabella  
Donnerstag, 24. November 2011, 19.30 h  
im EKIZ Karussell  
2,-- € pro Person bzw. Elternpaar

Anmeldung unter 64414 oder per  
Mail: [ekiz.karussell@kinderfreunde.cc](mailto:ekiz.karussell@kinderfreunde.cc)



Ein Vortrag des Schul- u. Erziehungszentrums

volles Herz voraus!  
Für eine kinderfreundliche Gesellschaft.



# Einladung zum Luftenberger Adventmarkt

Samstag, 03. Dezember 2011  
Europaplatz, Beginn 15:00 Uhr

BESONDERE PROGRAMMPUNKTE:



15:00 Uhr: Trachtenkapelle Luftenberg



15:30 Uhr: Kasperl Schneiderlino kommt



16:30 Uhr: Die Kindergartenkinder singen  
Adventlieder



16:45 Uhr: Der Nikolaus verteilt  
Süßigkeiten

Die Luftenberger Vereine bewirten Sie auf  
bewährte Art.

**Auf Ihr Kommen freuen sich die Organisatoren:**  
**Herr GV Josef Leimhofer**  
**Frau GV Elfriede Pachleitner**



Im Foyer des Gemeindeamtes erwarten  
Sie Hobbykünstler mit Adventgestecke,  
Schmuck, Basteleien und vielem mehr.



18:00 Uhr: Jagdhornbläser

# Was ist los?



## Luftenberg und Umgebung

### November 2011

Donnerstag	24.Nov.	19:30 Uhr	<b>Die Homöopathische Hausapotheke / EKIZ Karussell</b>
Sonntag	27.Nov.	14:30 Uhr	<b>Vereinskonzert / Trachtenkapelle / Aula HS Luftenberg</b>

### Dezember 2011

Freitag	02.Dez.	16:00 Uhr	<b>Weihnachtsmarkt / SV Luftenberg / KSpl. Kutzenberg</b>
Samstag	03.Dez.	15:00 Uhr	<b>Luftenger Adventmarkt / Europaplatz</b>
Samstag	10.Dez.	09:00 Uhr	<b>Weihnachtsfeier / Pensionistenverband / Schneeberger-Stüberl, Forst</b>
Sonntag	11.Dez.	14:00 Uhr	<b>Punschstand / FF Pürach / FF-Haus Pürach</b>
Sonntag	18.Dez.	11:30 Uhr	<b>Advent-/Jahresabschlussfeier / Seniorenbund / Schneeberger-Stüberl, Forst</b>

Terminänderungen vorbehalten!

### SCHULINFORMATIONSTAGE

Technische Fachschule Haslach

Freitag, 25. November 2011 von 13:00 bis 17:00 Uhr

Samstag, 26. November 2011, 08:00 bis 12:00 Uhr

### ADEVENTMÄRKTE IM BEZIRK

#### 10. Saxner Adventroas

am 26. und 27. November 2011

Sa. 26.11.2011 14:00 – 19:00 Uhr

So. 27.11.2011 10:00 – 18:00 Uhr

#### Allerheiligen im Mühlkreis

Sonntag, 27. November 2011, 09:00 bis 16:00 Uhr



### EINLADUNG ZUM PUNSCHSTANDL

der FF Luftenberg  
beim Feuerwehrhaus

Unser alljährliches Punschstandl eröffnen  
wir heuer beim Feuerwehrhaus am

**Samstag, 10. Dez. ab 16 Uhr**

und

**Samstag, 17. Dez. ab 16 Uhr**

**Wir freuen uns auf Deinen Besuch!!**



Der Reinerlös dient zur Anschaffung von Feuerwehrausrüstung!

### Sozialversicherungsanstalt der Bauern Sprechstage 2011:

07. Dezember von 08:00 – 12:00 Uhr Bezirksbauernkammer Perg



#### Eltern- Mutterberatung - Luftenberg:

jeden 1. Dienstag im Monat ab 14:00 Uhr in der **Krabbelstube**  
Beratung + Information in gemütlicher Runde (Kaffee- und Spie-  
lecke) DAS Christine Umhaller + Dr. Dibold freuen sich auf Ihren  
Besuch!

### GEMEINDEBÜCHEREI / HS LUFTENBERG

#### Öffnungszeiten:

Jeden Montag von 17:30 bis 19:30 Uhr

Leihgebühr:

€ 0,50 pro Buch und Woche

### Rechtsberatung Dr. Berger:

Jeden 2. Donnerstag im Monat  
ab 16:00 Uhr mit Voranmeldung.



### Bio-Bauernmarkt St. Georgen an der Gusen

jeden ersten Samstag im Monat von 7:30 – 11:30 Uhr

Garantiert gentechnikfreie Lebensmittel aus der Region



### FRAUENBERATUNG

persönlich • vertraulich • kompetent

Perg

#### Unser Beratungsangebot:

- Psychosoziale Beratung
- Berufs- und Arbeitsmarktbezogene Beratung
- Rechtsberatung (Trennung, Scheidung)
- Gewaltschutzberatung
- Psychotherapie

alle Beratungsangebote sind kostenlos

Dr. Schober-Strasse 23, Perg

Tel. 07262 / 54484

office@frauenberatung-perg.at

www.frauenberatung-perg.at